

# ACTI CHLOR Flüssig 20 Liter Gebinde

## BELGIE • BELGIQUE

Gebruiksaanwijzing \* • Mode d'emploi \*

SL: met water mengbaar concentraat. Dosering afhankelijk van de aard van het te behandelen water; het resultaat van de desinfectie te bereiken tussen 15 & 30 min.

SL: concentré soluble dans l'eau. Dosage en fonction de la nature de l'eau à traiter; le résultat de la désinfection sera atteint entre 15 et 30 min.

Voor verschillende toepassingen, moet het residuele chloorgehalte zijn:

Pour les différentes applications, la teneur résiduaire en chlore actif doit être de:

Drinkwater / eaux potables 1 tot/à 10 ppm

Zwembadwater / eaux de piscine 1 ppm

Cooling wateren / eaux de refroidissement  
gesloten circuit/circuit fermé 0,5 tot/à 3 ppm

open circuit/circuit ouvert 2 tot/à 5 ppm

Afvalwater/eaux usées 30 ppm

Oppervlakken/surfaces 4 ppm

\*Voor professioneel gebruik, met uitzondering van zwembadwater / Pour usage professionnel, sauf pour eaux de piscine

**Bewaring: het middel koel en donker bewaren.**

## DEUTSCHLAND

Bedienungsanleitung

1. Nachdesinfection von Trinkwasser durch Trinkwasserunternehmen

Mittel über eine automatische Dosieranlage dem Trinkwasser zugeben.

Dosierung: 0,5mg/L Aktivchlor (0,003L Mittel auf 1m3 Trinkwasser geben)

Mindestarbeitszeit: 20 Minuten

2a. Desinfection von Abwasser und/oder Abwasser

Mittel über eine automatische Dosieranlage dem Abwasser bzw. Abwasser zugeben.

Dosierung: 1380 mg/L Aktivchlor (9,2 L Mittel auf 1 m3 Abwasser und/oder Abwasser geben)

Mindestarbeitszeit: 20 Minuten

2b. Desinfection von Schwimmbadwasser

Das Produkt kann sowohl im Innen- als auch im Außenbereich verwendet werden. Das Mittel wird über ein automatisches Dosiersystem dem Schwimmbadwasser zugesetzt. Das Mittel kann als Erhaltungsdosis oder als Schockdosis (zur Desinfection in Problemsituationen) verabreicht werden.

Erhaltungsdosis: 3mg/L Aktivchlor (0,02L Zusatz zu 1m3 Schwimmbadwasser)

Mindestarbeitszeit: 20 Minuten

Schockdosis: 400mg/L Aktivchlor (2,7L Mittel auf 1m3 Schwimmbadwasser geben)

Mindestreaktionszeit: 20 Minuten (bei Bakteriensporen 60 Minuten)

3a. Kühl- und Prozesswasser in offenen, Durchlauf- und Recyclinganlagen

Über eine Dosiereinheit wird das Mittel dem fließenden oder rückgeführten Kühl- und Prozesswasser zugesetzt.

Kontinuierliche Dosierung: bis zu 5mg/L Aktivchlor (0,03L Mittel auf 1m3 Kühl- und Prozesswasser zugeben)

Schockdosierung: bis zu einer Konzentration von 10 mg/L Aktivchlor (0,06L Zusatz auf 1m3 Kühl- und Prozesswasser)

Mit einer Arbeitszeit: 1 bis 60 Minuten

3b. Schleimbekämpfung in Anlagen der Papier- und Kartonindustrie

Das Mittel wird über eine Dosiereinheit dem Prozesswasser zugesetzt

Dosierung: bis zu 10mg/L Aktivchlor (0,06L Mittel zu 1m3 Prozesswasser) oder bis zu 280g

Aktivchlor pro Tonne Papier (entspricht 1,65L Mittel für 1 Tonne Papier)

Arbeitszeit: 1 bis 60 Minuten

**Lagerung: Produkt kühl und dunkel lagern.**

**B-CARE NATRIUMHYPOCHLORIT • B-CARE HYPOCHLORITE DE SODIUM • B-CARE NATRIUMHYPOCHLORIT • B-CARE SODIUM DE HYPOCHLORITE 12-16%**

Natriumhypochlorit 158.0gr/l (13% actief chloor) • Hypochlorite de Sodium 158.0gr/l (13% chlore actif) • Natriumhypochlorit 158.0gr/l (13% chlor actif)

CAS n° 7681-52-9

## GEVAAR

H290 Kan bijtend zijn voor metalen • H314 Veroorzaakt ernstige brandwonden en oogletsel • H410 Zeer giftig voor in het water levende organismen, met langdurige gevolgen • EUH031 Vormt giftig gas in contact met zuren • P260 Stof/rook/gas/nevel/dampen/sproeienevel niet inademen • P273 Voorkom lozing in het milieu • P280 Beschermende handschoenen/ beschermende kleding/oogbescherming/gelaatsbescherming dragen • P310 Onmiddellijk een ANTIGIFCENTRUM of een arts raadplegen • P303+P361+ P353 Bij CONTACT MET DE HUID (of het haar): verontreinigde kleding onmiddellijk uittrekken. Huid met water spoelen / afdouchen • P305+P351+P338 Bij CONTACT MET DE OGEN: voorzichtig afspoelen met water gedurende een aantal minuten; contactlenzen verwijderen indien mogelijk; blijven spoelen • P403+P233 Op een goed geventileerde plaats bewaren. In goed gesloten verpakking bewaren.

## DANGER

H290 Peut être corrosif pour les métaux • H314 Provoque des brûlures de la peau et des lésions oculaires graves • H410 Très toxique pour les organismes aquatiques, entraîne des effets néfastes à long terme • EUH031 Au contact d'un acide, dégage un gaz toxique • P260 Ne pas respirer les poussières/fumées/gaz/brouillards/vapeurs/ aérosols • P273 Eviter le rejet dans l'environnement • P280 Porter des gants de protection/des vêtements de protection/un équipement de protection des yeux/ du visage • P310 Appeler immédiatement un CENTRE ANTIPOISON ou un médecin • P303+P361+ P353 EN CAS DE CONTACT AVEC LA PEAU (ou les cheveux): enlever immédiatement les vêtements contaminés. Rincer la peau à l'eau/se doucher • P305 + P351+P338 EN CAS DE CONTACT AVEC LES YEUX: rincer avec précaution à l'eau pendant plusieurs minutes; enlever les lentilles de contact si la victime en porte et si elles peuvent être facilement enlevées; continuer à rincer • P403+P233 Stocker dans un endroit bien ventilé. Maintenir le récipient fermé de manière étanche.

## GEFAHR

H290 Kann gegenüber Metallen korrosiv sein • H314 Verursacht schwere Verätzungen der Haut und schwere Augenschäden • H410 Sehr giftig für Wasserorganismen mit langfristiger Wirkung • EUH031 Entwickelt bei Berührung mit Säure giftige Gase • P260 Nebel/Dampf/Aerosol nicht einatmen • P273 Freisetzung in die Umwelt vermeiden • P280 Schutzhandschuhe/Schutzkleidung/Augenschutz/Gesichtsschutz tragen • P310 Sofort GIFTINFORMATIONSZENTRUM oder Arzt anrufen • P303+P361+P353 BEI KONTAKT MIT DER HAUT (oder dem Haar): Alle beschmutzten, getränkten Kleidungsstücke sofort ausziehen. Haut mit Wasser abwaschen/duschen • P305+P351+P338 BEI KONTAKT MIT DEN AUGEN: Einige Minuten lang behutsam mit Wasser spülen. Vorhandene Kontaktlinsen nach Möglichkeit entfernen. Weiter spülen • P403+P233 Behälter dicht verschlossen an einem gut belüfteten Ort aufbewahren.

BE & LUX: Antigifcentrum • Centre Antipoison • Giftinformationszentrum: BE 070 245 245 • LUX +352 8002 5500

NEDERLAND: NVIC (enkel voor artsen, apothekers en andere professionele hulpverleners): 030-274 8888

DEUTSCHLAND: Notrufnummer: +49 30 450 653565

UFI: MAXQ-30SY-GK12-E11J

## GEVAAR • DANGER • GEFAHR

product type PT2 • type de produit TP2

raadpleeg de gebruiksaanwijzing • veuillez consulter le mode d'emploi

bactericide/bactéricide • fungicide/fongicide • sporicide • virucide • algicide

vervaldatum • date d'expiration:

BE: 3 maanden na de productiedatum - zie can • BE: 3 mois après la date de production - voir bidon

NL: zie houbaarheidsdatum op can

toelatingshouder • détenteur de l'autorisation • B-Care Chemicals BV

Industrieweg 2 • B-2850 Boom • Belgium

KBO n° BCE 0454.783.015 • tel +32 3 844 68 81 • www.b-care.be

toelating n° d'autorisation: 12416B (BE) • 15132N (NL)



UN 1791